

hampulig íbúð kostar umleið 3.500 krónur, so tað loypir ikki nógv av. Hinvegin heldur Símun, at er talan um hjún skuldi borið til at fingið figgarviður-skiftini at hingi saman. Millum annað er persónsfrádrátturin rættiliga stórur, og arbeiðir t.d. konan ikki, kann maðurin draga ein stóran part av hennara persónsfrádrátti av síni inn-tøku. Sostatt kann hann tjena um 10.000 krónur um mánaðan uttan at rinda eina krónu í skatti.

Gott orð á sær

Tað eru serliga á flakavirkjum, í húsplássi og umborð á linubátum, at føroyingar hava fingið arbeiði, og hava føroyingar gott orð á sær í Íslandi, heldur Símun.

-Tosar tú við eldri íslendingar hava teir bert gott at bera føroyingum, og tosar tú við yngri fólk her, hava tey kanska eitt sindur av øvund-sjúku. Onkur heldur, at eingin orsök er hjá íslendingum at keypa laksakvotu í Føroyum samstundis sum føroyingar fáa kvotu í Íslandi, sigur Símun.

-Tá menn fáa kjans við íslenskum skipum royni eg altíð at siga teimum, at teir skulu ikki geva íslendingum varðhugan av at føroyingar koma umborð at læra teir. Heldur at geva seg út fyri at hjálpa teimum, sigur Símun og heldur fyri, at eitt sindur misjávnt er hvussu føroyingar hava dugað at tagt tá tað hevur verið best. Símun heldur, at best hevur riggað tveir ella tríggir føroyingar hava verið saman umborð.

Taka íslendingar synd í føroyingum?

-Ja, tað kann helst sigast. Íslenskir politikarar vóru skjóttir at bjóða okkum hjálp tá sjóvinnubankaskræðið var í fjør. Íslenskir politikarar hava eisini havt samband við íslenskar arbeiðsgevarar og ávirka teir soleiðis, at teir taka føroyingar heldur enn aðrar útlendingar.

Føroyingar ikki útlendingar

-Ongantíð betur, um allir føroyingar høvdu møguleika at fingið arbeiði heima í Føroyum, men tá so ikki er, haldi eg, at fólk eisini skulu koma higar, heldur enn at øll fara í ein landsynning. Føroyingar eru væl komnir her, og verða av mongum í Íslandi als ikki roknaðir sum útlendingar. Alla staðni verður ein móttikin við vælvið, sigur Símun Hansen, leiðari á føroyska sjómansheiminum í Reykjavík.

tór:-

Bert tveir vøllir hesaferð

Nú er langt síðani at játtanin á figgarlógini til graslíkisvøllir er so lítil sum landsstýrið hevur set av til næsta ár. Bert tveir vøllir eru við. Báðir í Suðurstreymoy. Annar á Argjum og hin í Havn. Teir fáa næsta ár 300.000 krónur í part.

Annars hava árliku játtanin til hesar vøllir verið munandi stórra. Í 1990 var

hálfvinta millión latin í landskassastuðli til graslíkisvøllir.

Ítróttarhús

Men tað eru eisini nøkur ítróttarhús og hallir, sum fáa sín part av almenna studninginum næsta ár. Tilsamans 2,4 milliónir.

Ítróttarhallin á Kambsdali fær 360.000, Klaksvík

ar ítróttarfelag fær 200.000. Tað sama fær Havnar Røðrarfelag, og Tofta Ítróttarfelag fær 1,6 millión.

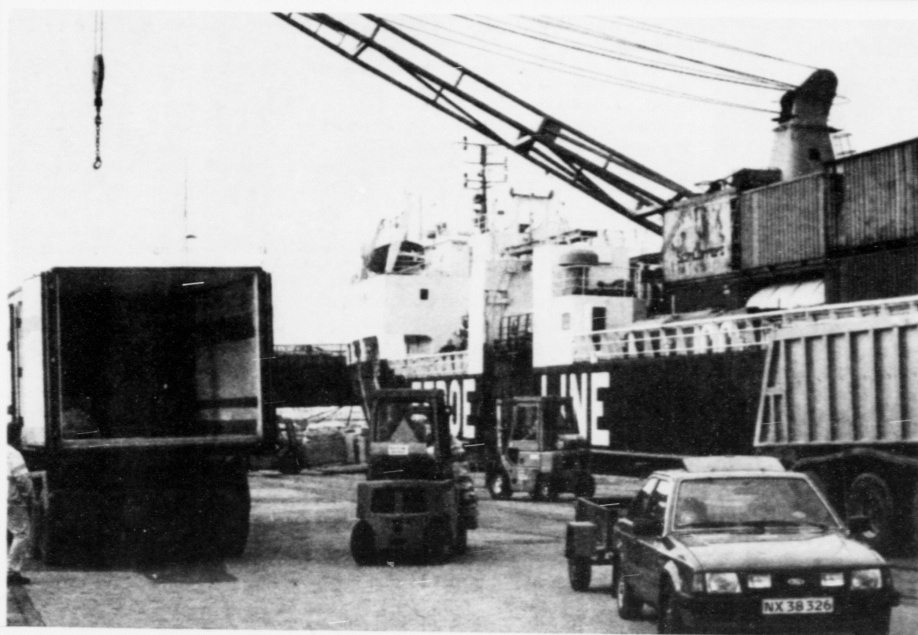
Bygdarhús

Men tað eru eisini nakrar krónur til annað ítriv enn ítrótt. Ungdóms- og bygdarhúsin fáa næsta ár tilsam-

ans 1.350.000 krónur í sín part. Grønendingahúsið fær 300.000, bygdarhúsið í Hovi fær 250.000 krónur, 100.000 krónur fara til samkomuhús í Fámjin, hálf millión fer til Fuglafjarðar Sjótleikarfelag og skóthúsið á Selatrað fær 200.000 krónur.

Næsta ár verður staðul bert góldin til tveir graslíkisvøllir. Annar á Argjum og hin í Havn. Mynd: Kálmur

tór:-



Alt minni av vøru er komin á land seinasta mánaðarnar, men nú ber av. Mynd: Kálmur

Innflutningurin minkar nú av álvara

Um hálvársskiptið minkaði innflutningurin so knappliga sum helst ongantíð áður

Tað tykist sum bremsurnar nú av álvara eru táttaðar. Ein handil fyri og annar eftir letur aftur og teir, sum enn hóra, kæra sína neyð.

Ein orsök er sjálvandi hon, at fólk hava færri pengar um hendi, men hetta er ikki einasta orsøkin. Stóra orsøkin man heldur

vera tøvandi figging í vørugoymsluna.

Hetta kemur tíðliga til sjóndar í nøgdini av vøru, sum kemur upp á land.

Tað sæst eina best á vørugjaldinum til Tórshavnar Havn. Fyrsta hálvár minkaði vørugjaldið við umleið átta prosentum í

mun til í fjør, men síðani fór tað at minka av álvara.

Í juni minkaði tað við 17 prosentum, í juli við 28 og seinasta mánað komu ikki færri enn 32 prosent minni í havnakassan í vørugjaldi.

Jónsvein Lamhauge, havnameistari sigur, at sambært tey nýggjast tølina

hann hevur sæð er einki sum bendir á nakra øking hendan mánaðan.

Tað er serliga byggitilfar, bilar, húsarhaldstól og annað tilfikt, sum minkar, men minkingin ger seg eisini galdandi í vanligu húsarhaldavørunum.

tór:-

Útróðrar maður fær kjans

Tórir Axelsson av Sugandafjørðinum, nærhendis Ísafjörðinum í Íslandi søkir eftir einum vandum útróðrarmanni til línu og snellu við einum 30 fót báti. Hann býðar viðkomandi ókeypis ferð yvir, og sumleiðis upphald. Ahugaðir kunnu ringja 09 354 4 6218 ella Sjómansheimið telf. 009 354 1 680777.

Au-pair til Íslands

Nú hevur aftrur ein íslenskt familja boðað frá, at hon vil fegin hava eina føroyska gentu í húspláss, ella au-apir, sum tað eitur.

Gentan skal hava koyrikort og hon skal ikki roykja. Børnini, hon skal passa eru trý, átta og fimmáragomul og hitt yngsta fyra mánaðir.

Tær áhugaðu kunnu ringja til Guðrun ella Halldór á telefon 009 354 1 684360 ella á Sjómansheimið telf. 009 354 1 680777.